

Sillage

LE MAGAZINE DE LA VILLE DE CONCARNEAU

Avril 2009 - n° 72

FINANCES

Budget 2009 :
les orientations



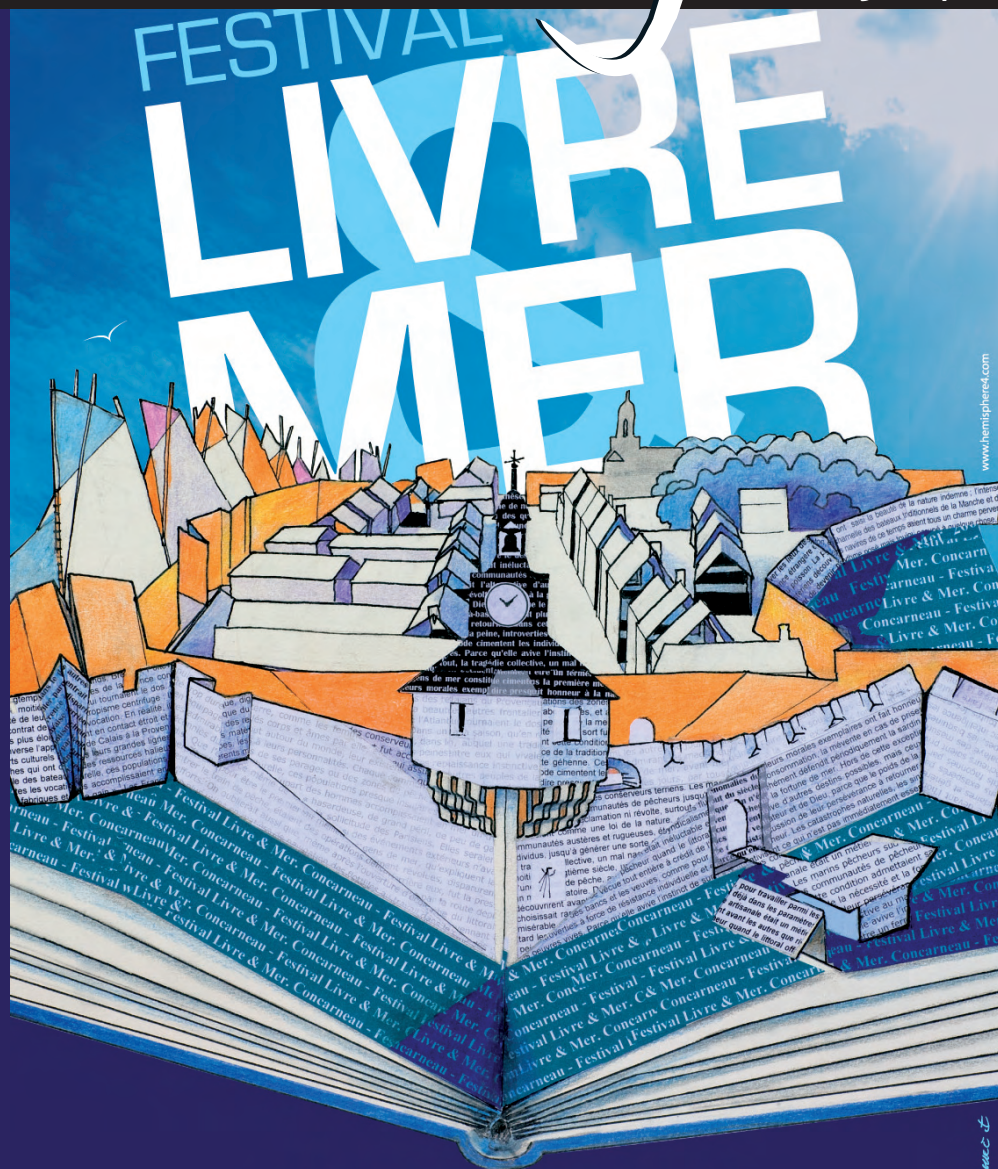
FORUM INITIATIVES JEUNES

Les jeunes,
acteurs
de leur avenir



CITOYENNETÉ

Premier bilan
des conseils
de quartiers



23 | 24 | 25 | 26 avril 2009

CONCARNEAU

25^e édition

www.livremer.fr

Le Festival Livre & mer

La 25^e édition s'amarre au cœur de la ville



Mesdames, Messieurs, Cher(e)s ami(e)s,

Comme dans de nombreuses collectivités françaises, le mois de mars est synonyme de vote du budget pour votre commune. Il est le fruit du travail de vos élus et de l'ensemble des agents municipaux qui œuvrent chaque jour pour améliorer vos services, votre environnement et votre cadre de vie.

Dans ce nouveau numéro de SILLAGE, vous découvrirez donc les grandes lignes du budget 2009, construit autour de trois axes principaux :

1. Le retour à l'équilibre budgétaire,
2. Le développement économique,
3. L'environnement et le cadre de vie.

En terme d'environnement et de cadre de vie, les premières actions initiées commencent à voir le jour. Ainsi, le réaménagement de la rue et du rond-point de Kerneac'h va permettre d'agir sur la dangerosité de ce secteur et assurer aux riverains, au terme des travaux, un meilleur cadre de vie : 7 passages piétons, une signalétique adaptée aux personnes à mobilité réduite et aux mal-voyants, une piste cyclable...

Pour l'activité petite-pêche et plaisance, vous découvrirez les containers de tri sélectif qui vont permettre de préserver nos plages mais aussi la qualité de nos eaux de baignade et du port.

Dans ce numéro, les jeunes ne sont pas oubliés ; ainsi en février dernier, nous inaugurons le 1^{er} Forum Initiatives Jeunes au Centre des Arts. Plus de 1 000 visiteurs étaient recensés. Cette opération visait à valoriser les actions des jeunes initiateurs de projets et nous nous attacherons à poursuivre ce réel partenariat via la création du prochain Conseil des Jeunes.

En terme d'activités sportives, nous vous présenterons Concarneau Voile. En effet, nous avons souhaité que la pratique du nautisme, auparavant réservée aux plus jeunes, soit désormais aussi ouverte aux adultes. Retrouvez nos animateurs à partir des deux bases habituelles, La Croix et Le Porzou ainsi que celle des Sables Blancs... la Ville propose désormais une flotte de 50 optimists, 22 catamarans, 20 planches à voile, 12 bateaux de sécurité, un mentor et le navire patrimoine "Le Marche Avec"...

Avril 2009 sera aussi synonyme de la 25^e Edition du Festival Livre & Mer qui, cette année, sera amarrée au cœur de ville, sous chapiteau Quai d'Aiguillon et au Centre des Arts. À cette occasion des écrivains renommés seront présents : Patrick Poivre d'Arvor entre autres, et de célèbres peintres de marine... réservons leur à tous le meilleur accueil en Ville Bleue !

Enfin, nous poursuivrons nos efforts pour maintenir un service de haute qualité aux habitants et continuer la consultation des citoyens sur leur cadre de vie et les services qui leur sont rendus, grâce aux Conseils de Quartiers. Vous découvrirez un premier bilan des Présidents de vos conseils respectifs, après ces 4 premiers mois d'activités.

Je vous souhaite à tous une agréable lecture et je reste à votre écoute avec toute mon équipe.

A bientôt,

André FIDELIN,
Maire de Concarneau.

SOMMAIRE

ARRÊT SUR IMAGE 4	CULTURE	CITOYENNETÉ
ÉCO-LOGIQUE	BAGAD KONK KERNE Le 6 juin, un hommage à Polig Montjarret 13	CONSEILS DE QUARTIERS 21-22 CONSEIL DES ENFANTS 22 UN PROJET DE PÉDIBUS 23 CONTRAT LOCAL DE SÉCURITÉ ET DE PRÉVENTION DE LA DÉLINQUANCE 23
PETITE PÊCHE-PLAISANCE Des bacs de tri-sélectif sur plusieurs sites 5 ECO-CONDUCTEUR À la recherche d'une conduite apaisée 5	FORUM INITIATIVES JEUNES	TRIBUNE LIBRE
VIE EN VILLE	POUR UNE SOCIÉTÉ PLUS JUSTE Les jeunes, acteurs de leur avenir 14 ALAIN ÉCHIVARD, ADJOINT À LA JEUNESSE "Les jeunes doivent trouver leur place en ville" 15 Charlotte Yan, reine des Filets bleus Association des jeunes de Kérandon Une association nommée "Titan" Le Cercle et Kenarize Crew 16	Groupe Parti Socialiste - Les Verts À Babord Toute 24
CONCARNEAU VOILE Le nautisme pour les petits et les grands 6 HÔPITAL DU PORZOU Un centre périnatal de proximité 6 RUE ET GIRATOIRE DE KERNÉAC'H Vers un partage de l'espace public 7	FESTIVAL LIVRE & MER	ZOOM ÉCONOMIQUE
FINANCES	FESTIVAL LIVRE & MER La 25 ^e édition s'amarre au cœur de la ville 17 LA SAGA DU FESTIVAL 25 ^e chapitre d'une grande histoire maritime 18 PLUMES ET PINCEAUX Les écrivains dans le sillage des peintres 19	ACCUEIL DES NOUVEAUX COMMERÇANTS 25 LA MUNICIPALITÉ ET LE COMMERCE 25
BUDGET 2009 : LES ORIENTATIONS Retrouver une capacité d'autofinancement 8-9 Évolution poste par poste 10-11		REGARD HISTORIQUE
		UN ANNIVERSAIRE ATTENDU La fusion de Lanriec et Concarneau 26-27
		SORTIR
		CONGRÈS RÉGIONAL DES ASSOCIATIONS PHILATÉLIQUES DE BRETAGNE CONCERTS - SPECTACLES 28-29-30

SILLAGE - Avril 2009
Bulletin d'informations de la Ville de Concarneau. Trimestriel.
Hôtel de ville, B.P. 238,
29182 Concarneau Cedex. Tél. 02 98 50 38 38
E-mail : communication@concarneau.fr

Directeur de la publication : André Fidelin.
Comité de Rédaction : François Besombes, Michèle Depoid, Xavier Calvarin, Laëtitia Le Port, François Nydell, Pierre-François Bonneau, Brigitte Boutet, Le Studio T.
Rédaction : Isabelle Calvez, Jacques Le Meur, Pierre-François Bonneau, services municipaux.



Papier recyclé

Conception-réalisation : Le Studio T - 02 98 95 72 20
Publicité : Services municipaux.
Crédits photos : Ville de Concarneau, P.-F. Bonneau, I. Calvez, J. Le Meur, Le Studio T, B. Galéron, F. Betermin, © Chris (Fotolia.com).
Dépôt légal : avril 2009,
Impression : Imprimerie de l'Atlantique, Concarneau.

Arrêt sur image

Repas des anciens :

les doyens de l'assemblée honorés par le Maire et Nicole Le Thellec, adjointe aux Affaires Sociales, en présence de la reine des Filets bleus.



Vive le vélo !!

M. le Maire et l'adjoint aux sports, Xavier Calvarin, lors de l'annonce du retour du "Critérium des Filets bleus".



Les retraités de la Ville à l'honneur

lors de la cérémonie des vœux au personnel communal.



Vœux de la Croix Rouge :

André Fidelin salue le dévouement des secouristes.



Petite pêche-plaisance

Des bacs de tri sélectif sur plusieurs sites

Les pêcheurs-plaisanciers pourront bientôt trier leurs déchets de manière sélective. Des bacs de collecte vont être, en effet, installés sur les principaux sites d'accès à la



mer. A Concarneau, pas moins de mille bateaux sont recensés. C'est dire qu'il y avait urgence à proposer ce type de service. Concrètement, la plage de la Belle Etoile au Cabellou et le Quai des Seychelles au Passage disposeront de bacs destinés aux ordures ménagères et aux emballages, une colonne à verre existe déjà. Côté piscine du Porzou, les usagers de l'anse de Kersaux pourront déposer leurs ordures ménagères, emballages, verres et huiles de vidange moteur. Enfin, au port de plaisance, la collecte sélective des déchets ménagers, emballages recyclables, huiles de vidange moteur et piles pourrait être complétée par un conteneur à verre. Pour des raisons techniques, la Ville-close n'est pas pour l'instant



concernée par ces aménagements. Les autres déchets (filets, cordage, voiles, pots, pinceaux, chiffons de peinture et batterie) doivent être déposés à la déchetterie de Kersalé, à Concarneau. Tout comme, une fois par mois, les déchets électriques et électroniques, ainsi que les objets concernés par la taxe éco-participation (les 21-22 avril, 19-20 mai et 16-17 juin 2009).

Mardi 21 avril, 18 h 30 - 20 h, table ronde : "Déchets de plaisance, Label Vague bleue" au Pôle Culturel. ■

i PRATIQUE
Déchetterie de Kersalé,
ouverte du lundi au samedi,
de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h.
Tél. 02 98 50 77 90

Eco-conducteur

À la recherche d'une conduite apaisée

En milieu urbain, la vitesse excessive des véhicules motorisés peut être fatale aux piétons. En cas de collision, la probabilité de tuer un piéton s'élève à environ 100% à 70 km/h ; à 75% à 50 km/h et seulement 10% à 30 km/h. C'est dire qu'une vitesse adaptée et surtout une conduite apaisée sont largement recommandées. D'autant que le gain de temps, sur des distances courtes parcourues en ville, est minime. ■

LAISSEZ LA VOITURE

Je vais en centre-ville : pour éviter de tourner et retourner dans les petites rues, je me gare dès que je trouve une place de stationnement, dans un rayon d'environ 300 mètres. Seulement cinq minutes à pied sont nécessaires pour arriver à destination. Et la marche est bonne pour la santé...

GAIN DE TEMPS MINIME

Pour une distance de 2 km, le temps de parcours théorique est de 4 mn à 30 km/h contre 2,30 mn à 50 km/h, soit un gain de 1,30 mn. Compte tenu des aléas rencontrés en milieu urbain (ralentissement au carrefour, respect des traversées de piétons, manœuvre de stationnement...), le temps réel mis pour parcourir ces 2 km est sensiblement équivalent, que l'on roule à 30 ou 50 km/h. En revanche la perception de l'environnement et la capacité de réaction aux événements imprévisibles sont très différentes.

Concarneau Voile

Le nautisme pour les petits et les grands

Depuis son site principal, place de la Croix, l'école municipale Concarneau Voile propose des activités nautiques à toutes les générations. Elle dispose des deux bases habituelles La Croix, Le Porzou et, depuis l'été 2008, de la base des Sables blancs que la municipalité a repris en main afin de proposer, à des tarifs raisonnables, les plaisirs de la voile. A partir de ces sites, elle met en oeuvre une flotte de 50 Optimists, 22 catamarans, 20 planches à voile, 12 bateaux de sécurité, un *Mentor* (bateau collectif) et le navire patrimoine *Marche-Avec*.



Cette flottille évolue dans la baie, à l'intérieur d'une ligne joignant les pointes de la Jument et de Beg-Meil pour les stages individuels, et entre l'anse de Kersaux et le quai Nul pour les scolaires. Seuls les *Marche-Avec* et *Mentor* poussent jusqu'aux Glénan à l'occasion.

"Nous nous adressons principalement aux enfants des écoles", explique Yannick Postic, responsable du service, *"mais nous proposons aussi des stages individuels, des formations de moniteurs et nous intervenons auprès des centres de loisirs et de l'Espace Jeunes. Depuis 2008, la municipalité a décidé d'accueillir aussi les adultes sans limite d'âge"*. Quatre formules de stages sont proposées : Moussaillon (4 à 7 ans), Optimist, Catamaran et Planche à voile pour tous publics et tous niveaux.

"Aux Sables Blancs, cet été, outre l'école de planche à voile, Concarneau Voile proposera la location de catamarans, dériveurs et, nouveauté cette année,



de kayaks de mer". Nous allons acheter une douzaine de kayaks, des modèles ouverts plus sécurisants, des monoplaces et éventuellement des bi-places qui serviront plus tard pour les scolaires et les sorties". Il est prévu d'organiser des sorties en kayak avec moniteur en fin d'après-midi, balades à thème bi-hebdomadaires qui permettront de visiter la baie et les anses proches. *"Notre but est de voir un maximum de jeunes Concarnois découvrir dans les meilleures conditions ces sports nautiques. Une fois les premiers écueils de l'apprentissage franchis, pourquoi ne pas leur donner l'envie de suivre les exemples des champions prestigieux qui ont fait de notre Baie, le berceau de tous ces talents reconnus dans le monde entier"* confirme Xavier Calvarin, l'élus aux Sports et au Nautisme. ■



CONTACT

Concarneau Voile
Tél. 02 98 50 85 60
concarneau-voile@concarneau.fr

Hôpital du Porzou

Un centre périnatal de proximité

L'hôpital du Porzou dispose depuis le 2 mars d'un Centre Périnatal de Proximité (C.P.P.). Le centre accueille, en consultation (il n'y a pas d'hospitalisation), les femmes enceintes pendant leur grossesse ainsi que pour le suivi, après la naissance, de la mère et de son enfant jusqu'à l'âge d'un mois.

Il est ouvert du lundi au vendredi de 9h à 17h, avec la présence permanente d'une sage-femme.

Un médecin gynécologue assure les consultations les lundi, mardi, mercredi et vendredi matins. Une consultation de pédiatrie sera prochainement mise en place. ■



CENTRE HOSPITALIER
DE CORNOUAILLE
QUIMPER - CONCARNEAU



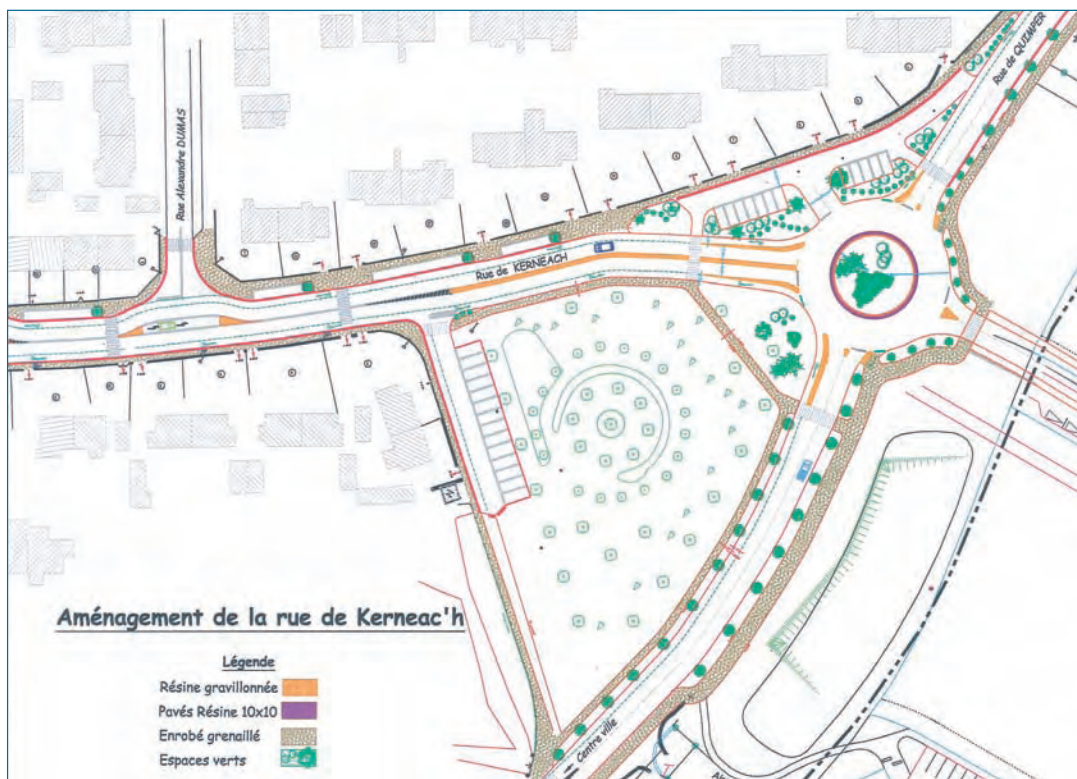
CONTACT

Centre périnatal
de proximité.
Tél. 02 98 52 68 86

Rue et giratoire de Kernéac'h

Vers un partage de l'espace public

Après la réfection de l'ensemble des réseaux enterrés, l'aménagement de la rue Kernéac'h était programmé. La construction de nouveaux immeubles de l'autre côté de la rue de Quimper, avec la mise en place d'un P.A.E. (Plan d'Aménagement d'Ensemble), rendait possible la réalisation d'un giratoire à cet endroit.



“**D**ès avril 2008, une réelle concertation a été engagée avec les riverains et les usagers pour appliquer à ce projet les principes d'écoute et de transparence et de prise en compte des modes de déplacement doux mis en avant pendant la campagne électorale”, indique Philippe Le Coz, adjoint aux Travaux et au Développement Durable. C'est ainsi que des bandes cyclables ont été intégrées sur tous les axes, et les entrées sur le giratoire particulièrement étudiées. De même, la dangerosité d'un

giratoire étant proportionnelle à son diamètre, le point central a été réduit et est passé de 28 mètres à 18 mètres. “Cela correspondait à notre souhait de préserver une plus grande partie du jardin public, aux demandes des riverains soucieux de leur cadre de vie et, de plus, allait dans le sens d'une économie” poursuit l'adjoint.

Dans le bas de la rue, à l'intersection de la rue Corneille, un petit giratoire franchissable par les bus et les camions contribuera à limiter la vitesse. Tout au long de la rue de Kernéac'h, pas moins

de sept passages piétons adaptés aux personnes à mobilité réduite seront matérialisés dont une partie équipée d'une signalétique (bande de vigilance podotactile) pour les mal-voyants.

En continuité avec ce premier chantier, les bandes cyclables seront prolongées, avenue Robert Jan, jusqu'au collège des Sables blancs.

L'aménagement de la rue de Kernéac'h : un bel exemple pour les réalisations futures. ■

Budget 2009 : les orientations

Retrouver une capacité d'autof

Le budget 2009 est en quelque sorte la première marque de la politique de la nouvelle équipe municipale élue depuis maintenant un an. Avec des choix qui indiquent clairement les changements d'orientations en matière de politique budgétaire.

Le budget 2009 est établi selon 3 axes stratégiques :

- Le retour à l'équilibre budgétaire ;
- Le développement économique ;
- L'amélioration du cadre de vie et du développement durable.

Il s'agit de mettre en place une politique qui permettra de reconstituer une épargne brute et de diminuer le recours à l'emprunt... "Nous avons déjà commencé à travailler dans ce sens au cours de l'année 2008", souligne Michelle Lemonnier Adjointe aux Finances. "Mais ce budget est le premier élaboré par la nouvelle équipe municipale. Le soin que nous avons apporté à sa rédaction va nous

permettre d'avoir un taux de réalisation des programmes meilleur que les années précédentes." En 2008, l'équipe municipale a néanmoins déjà commencé à appliquer des principes qui permettent de procéder à une gestion rigoureuse : développement de la polyvalence des personnels municipaux, suivi des budgets des différents services à l'aide de tableaux de bord, réinstallation de l'usage de tickets pour les centres de loisirs et l'animation, vente de certains véhicules (avec un fort impact à la baisse sur les cotisations d'assurance de la flotte automobile ainsi que sur les frais de fonctionnement). Ces quelques mesures d'économie sont, d'ores et déjà, mises en place

et constituent une réelle avancée de retour à l'équilibre budgétaire.

"Nous sommes obligés de jouer sur les dépenses comme sur les recettes"

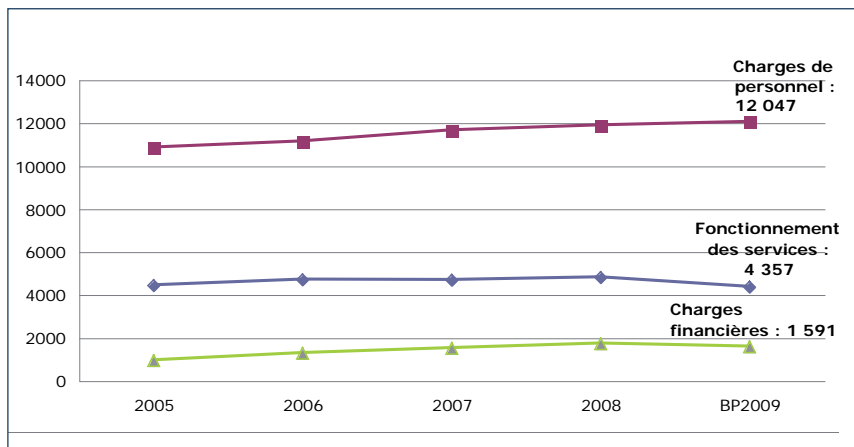
Néanmoins, une politique volontaire de reconstitution de la capacité d'emprunt, telle que le souhaite la nouvelle équipe municipale, ne saurait se suffire à une réduction des dépenses : "Malgré tous les leviers que nous avons mis en place, l'augmentation des impôts est inéluctable pour redresser les comptes de Concarneau. C'est pourquoi nous avons choisi une hausse limitée des taxes. La taxe d'habitation sera relevée de 7%, la taxe foncière sur le bâti

Les budgets 2009

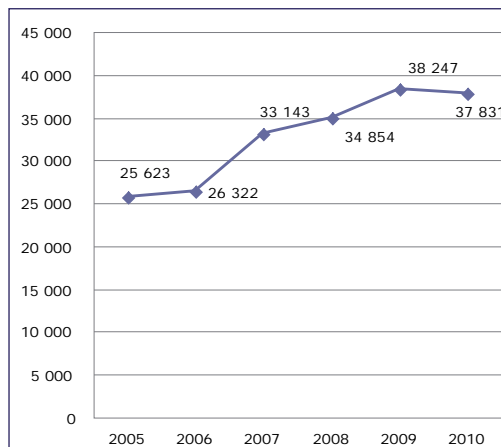
En euro

	Fonctionnement	Investissement
Budget principal	25 111 433	7 001 361
En euro H.T.		
Budget annexe de l'eau	2 001 081	582 875
Budget annexe de l'assainissement	1 084 138	1 220 688
Budget annexe du port de plaisance	602 595	130 100
Budget annexe du bac du passage	198 753	27 425
Budget annexe des restaurants municipaux	1 569 787	54 250
Budget annexe du centre des arts et de la culture	483 784	21 275

Évolution des principales charges de fonctionnement
En milliers d'euro



Évolution encours dette
En milliers d'euro
(Au 1^{er} janvier N)



La hausse des charges de personnel est limitée : en 2009, les charges de fonctionnement amorcent une baisse.

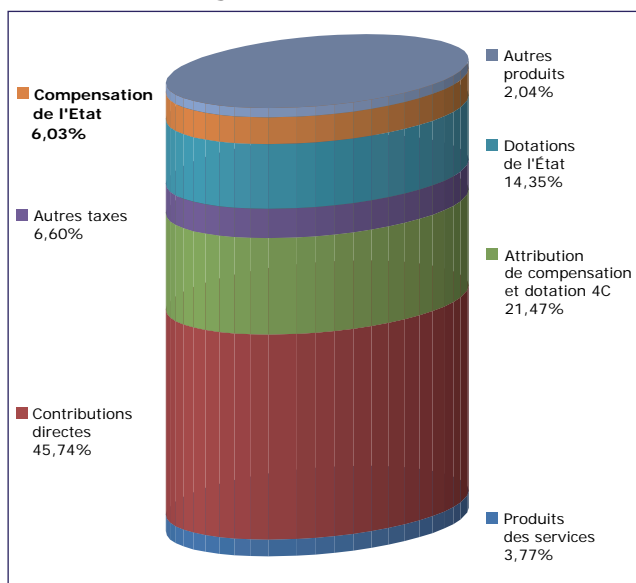
Après une dizaine d'années de hausse, l'encours de la dette diminue de près de 500 000 euro.

de 9% et la taxe sur le foncier non-bâti de 7%. Nous avons, en effet, souhaité faire un geste fort pour les locataires et augmenter ainsi plus légèrement leur imposition. Nous mettons en place trois leviers d'actions différents pour ce budget 2009 : diminution des frais de fonctionnement de 5%, diminution des subventions de 12,9%,

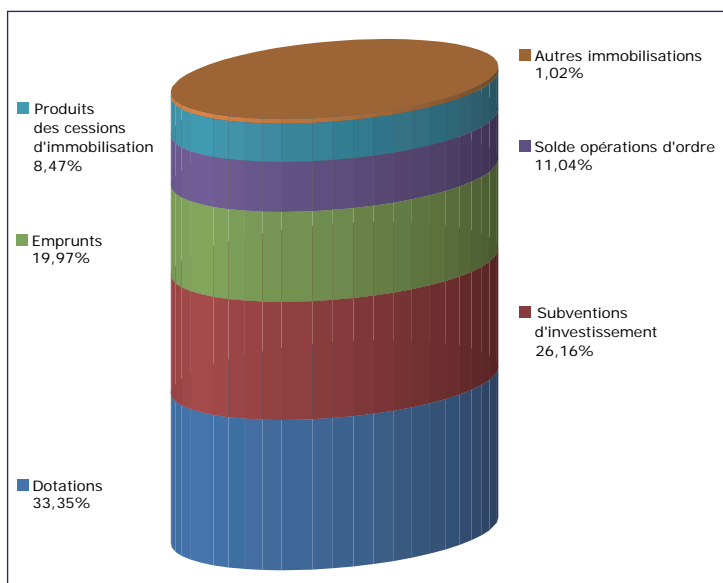
augmentation des recettes de 3%..." précise Michelle Lemonnier. Au final les dépenses réelles de fonctionnement diminueront de 2% tandis que les dépenses d'investissement diminuent elles de 9,6%. "Pour reconstituer notre capacité d'autofinancement, nous sommes obligés de jouer sur les dépenses comme sur les recettes. Cer-

taines dépenses de fonctionnement sont incompressibles, comme les charges de personnel. Et surtout, faire ces efforts financiers aujourd'hui va nous permettre demain d'avoir de nouvelles marges de manœuvre", poursuit l'adjointe aux Finances. Au final, ce budget marque donc bien une véritable politique de rupture. ■

Financement du budget de fonctionnement



Financement du programme d'investissement (4,8 M.€)

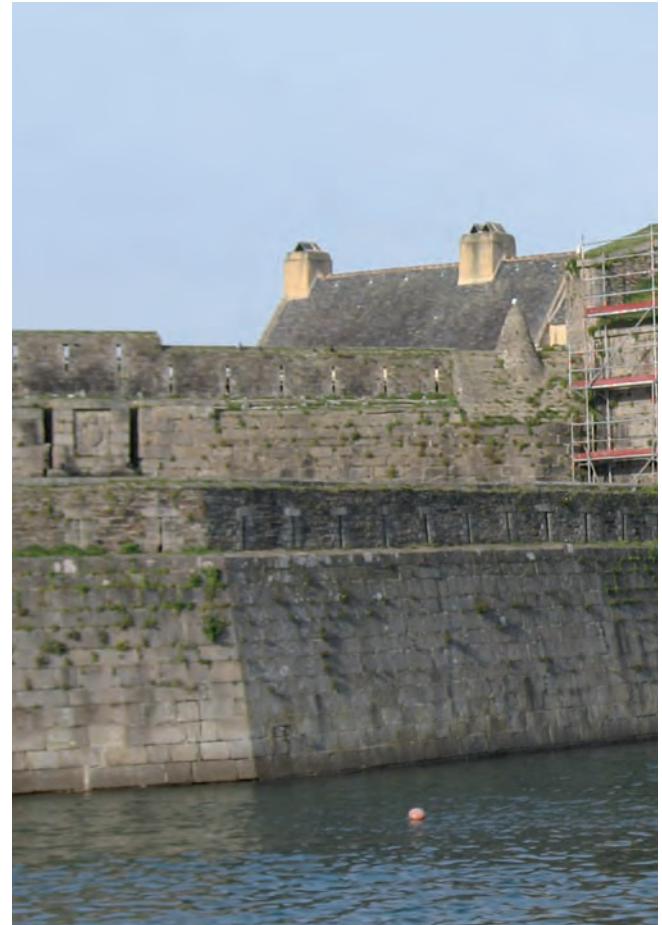
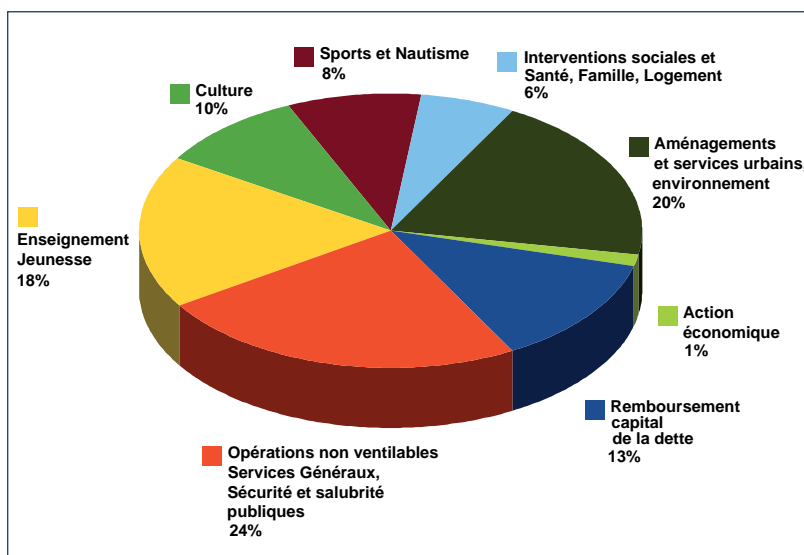


Le budget 2009 :

évolution poste par poste

*Le budget 2009 a un double objectif :
augmenter l'auto-financement en jouant
prioritairement sur les charges financières
ainsi que sur une compression des frais généraux
et réduire de manière sensible l'endettement
de la ville. Néanmoins, la Ville continuera
de soutenir les secteurs clés comme l'enseignement,
l'action sociale et le développement durable.*

Budget 2009 Répartition par grands domaines d'activités



Le giratoire de Kernéac'h.



Le Rugby Club sera bientôt dans ses murs au Vuzut.



Les travaux d'étanchéité de la tour du Gouverneur en cours.

LES ASSOCIATIONS

Dans un souci de rigueur de gestion, la dotation globale aux associations sera diminuée pour 2009 de 12,9%. Néanmoins, cette diminution ne sera pas uniforme. L'objectif est ici d'introduire de nouvelles règles du jeu dans les partenariats entre la Ville et les associations. Des conventions seront proposées aux associations et de nouveaux critères d'attribution seront définis en fonction de ce que chaque association peut apporter aux concarinois. À noter que toutes les associations œuvrant sur le terrain social verront leur subvention maintenue à minima au niveau de 2008.

LES PRINCIPAUX INVESTISSEMENTS POUR 2009

- Informatique et télécommunication : 68 202€.
- Urbanisme : frais d'étude pour la révision du PLU, 35 000€.
- Culture : étanchéité de la tour du Gouverneur, 813 260€ (programme subventionné à 78%).
- Sport, nautisme : réalisation du stade du Vuzut 1 400 000€, construction douches et vestiaires à Kerhun 120 000€, réfection salle de tennis 98 133€ (subvention de 85 430€).
- Aménagements urbains, environnement : aménagement rue de Kerneac'h et giratoire 430 000€, aménagement rue de Trégunc 100 000€, étude d'accessibilité de la voirie pour les personnes à mobilité réduite 30 000€, giratoire rue de Keriolet 50 000€, programme pour les eaux pluviales 350 000€.

Bagad Konk Kerne Le 6 juin, un hommage à Polig Montjarret

Le 6 juin, à la ferme du Moros, l'association Tud Bro Konk et le bagad Konk Kerne organisent une journée porte ouverte. Le programme de cette 4^e édition comprend un récital de la chanteuse Annie Ebrel et un fest-noz animé par des couples de sonneurs et de chanteurs.

À cette occasion, le bagad interprètera une marche de Polig Montjarret, célèbre musicologue breton et co-fondateur de *Bodadeg ar Sonerion* ("Assemblée des sonneurs"). "Dans les années 50, il a demeuré à Concarneau et fondé le bagad de l'Amicale Laïque qui a existé pendant plusieurs années", explique Yann Pelliet, président du bagad actuel. "Le 13 mai 1951, lors d'un repas au restaurant, il avait composé une marche sur une nappe de papier, marche qui a été retrouvée. Nous l'avons réarrangée pour la jouer le 6 juin sous le nom de "Kevrenn Gonk Kerne". Le même jour, la voie qui mène à la ferme du Moros sera baptisée "rue Polig Montjarret".

Créé en 1983, le bagad faisait alors partie du cercle celtique *Ar Rouedou Glaz*, puis s'est émancipé en créant une association propre et en s'affiliant à *Bodadeg ar Sonerion*. "Nous sommes apparus pour la première fois en 1985 et nous sommes parvenus en 2^e catégorie. Nous accompagnons régulièrement le cercle celtique dans ses prestations".

Aujourd'hui, le bagad est une association d'une centaine d'adhérents qui comprend une école de formation de 60 élèves, un bagadig et le bagad. Ce dernier compte de 30 à 40 musiciens actifs qui pratiquent la musique traditionnelle et tentent parfois des incursions dans d'autres répertoires.

Sous la conduite du penn soner Yann Cariou, ils portent les sonorités bretonnes dans plusieurs pays européens, République Tchèque, Grande-Bretagne, Allemagne ou Espagne. ■



CONTACT

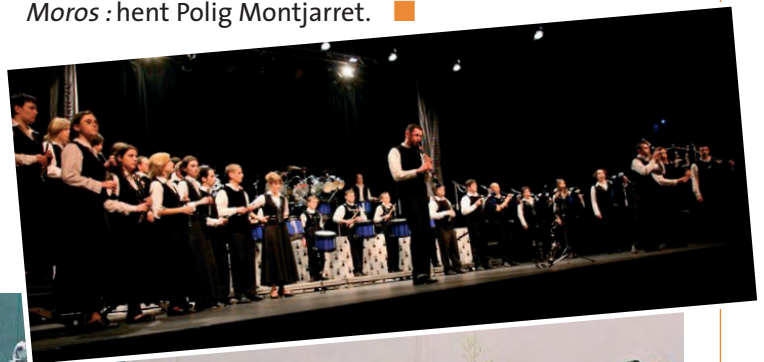
02 98 97 20 80.

Site : <http://bagadconcarneau.free.fr>

Bagad Konk Kerne D'ar 6 a viz Even, un enor da Polig Montjarret

D'ar 6 a viz Even, e kêr Moros, 'vo aozet un devezh dorioù-digor gant ar gevredigezh Tud Bro Konk ha Bagad Konk Kerne evit kinnig holl obererezhioù sevenadur Breizh e Konkerne. E programm ar 4^{vet} gouel-se 'vo ur c'hoariadenn gant ar ganerez Annie Ebrel hag ur fest-noz gant sonerien ha kanerien daou-ha-daou.

Da geñver ar gouel-se 'vo sonet gant ar Bagad un ton-bale ijinet gant Polig Montjarret, arbennigour war sonerezh Breizh ha ken-saver *Bodadeg ar Sonerion*. Er bloavezhioù 50 e oa bet o chom e Konkerne ha savet gantañ Bagad an Amicale laïque a oa aet en-dro e-pad meur a vloavezhioù, a zispleg Yann Pelliet, prezidant a-vremañ ar bagad. "E-kerzh ur pred en un ti-debriñ, d'ar 13 a viz Mae 1951, en doa ijinet un ton-bale war un doubier paper. Adkavet eo bet hag adkempennet ganeomp evit e seniñ d'ar 6 a viz Even dindan anv Kevrenn Gonk Kerne". An devezh-se ivez e vo anvet ez-ofisiel an hent a 'ya betek kêr Moros : hent Polig Montjarret. ■



Pour une société plus juste

Les jeunes, acteurs de leur avenir

Programmé en février, le Forum Initiatives Jeunes a révélé les talents particuliers de nombreux Concarnois. Dessins, photographies, musique, danse, chant, jeux de société, sport : beaucoup d'adolescents ont des passions secrètes qu'ils acceptent de dévoiler quand l'occasion s'y prête. Charlotte Yan, notre nouvelle reine des Filets bleus, Vincent et Etienne Le Roux appartiennent à cette jeunesse enthousiaste. La municipalité entend rebondir sur le succès de



la manifestation en initiant de nombreux projets, détaillés ici. Des projets en concertation avec les jeunes, principaux intéressés... Car l'idée est non pas de les assister, mais de les associer à toutes les décisions. Avec, en filigrane, la certitude que les actions menées seront le vecteur d'une réduction des inégalités sociales. La politique de la jeunesse menée par la Ville doit aboutir à une société plus juste.

DES PROJETS PAR LES JEUNES ET POUR LES JEUNES

“Donne du temps à ta ville”

Cette action vise à impliquer davantage les jeunes dans la vie de la cité. En contrepartie de petits travaux (peinture, jardinage...) réalisés sur plusieurs jours et effectués aux côtés des équipes techniques, les jeunes pourraient recevoir des entrées gratuites au bowling ou au karting, des activités généralement très prisées.

“Un espace d'accueil dans le centre-ville”

La Ville envisage de créer un lieu ouvert, réservé principalement aux jeunes, dans le centre-ville de Concarneau. Si le local n'est pas encore trouvé, la réflexion est bien avancée. A la fois cyber-espace, salle d'exposition et de spectacle, bar sans alcool, cet espace multi-services permettrait aux adolescents et jeunes adultes de se retrouver, d'exposer leurs talents, de dialoguer aussi avec des professionnels de la santé, par exemple. Le projet sera discuté au conseil des jeunes.

“Formation des animateurs du service Jeunesse”

Pour répondre aux nouvelles problématiques mises en lumière par les jeunes, une formation plus pointue des animateurs, par ailleurs très compétents, s'avère nécessaire. Les équipes doivent avoir aujourd'hui une connaissance précise des conduites à risques. Mais pas seulement... La vidéo, le théâtre et toute autre expression artistique sont autant de compétences que pourraient développer les animateurs intéressés par le projet.



Alain Échivard, conseiller municipal délégué à la Jeunesse

“Les jeunes doivent trouver leur place dans la ville”



L'équipe des animateurs présents au Forum Initiatives Jeunes (absents sur la photo Muriel Jeanne, Tyfenn Bescond et Christian Le Berre).



Alain Échivard, conseiller municipal délégué à la Jeunesse.

Quel bilan tirez-vous des trois journées dédiées à la jeunesse, en février dernier ?

“Le Forum Initiatives Jeunes, qui s’est tenu au centre des Arts, du 19 au 21 février, a été un véritable succès. Environ 1 000 visiteurs de tous âges ont été recensés. Cet événement, qui visait à valoriser les jeunes et leur capacité créatrice, a atteint ses objectifs. L’édition 2010 est en préparation”.

Quelles retombées attendez-vous de ce forum ?

“Il a créé une dynamique pour lancer de futurs projets. Notre ville doit être attractive pour la jeunesse qui représente l’avenir et la solidarité. Cette attractivité passera par la créa-

tion d’infrastructures empreintes d’une véritable mixité sociale et aussi d’espaces d’accueil intergénérationnels. La politique de la jeunesse doit être globale et prendre en compte l’ensemble des problématiques. Nous devons travailler de manière transversale avec les autres secteurs (culture, sport, social, urbanisme, économie, citoyenneté, santé, l’Europe...) et des partenaires comme le Point Information Jeunesse, la Mission locale, le Pôle emploi, la CAF, le Conseil général et la Direction Départementale de la Jeunesse et des Sports. Toutes nos actions ont pour objectif de développer la culture de projets, de l’engagement, du sens des responsabilités. Elles visent à donner aux jeunes les moyens de prendre leur vie en main, leur environnement et donc leur avenir. L’idée est d’aider les jeunes, de les conseiller, sans les assister. Il y a un beau défi à relever avec eux”.

Quelle est la première action que vous allez mettre en œuvre ?

“Nous allons mettre en place un Conseil des jeunes qui devra être opérationnel en septembre. Il s’agira pour les 15-20 ans de participer aux décisions qui les concernent et surtout d’être les acteurs de futurs projets. Cette assemblée sera un outil fondamental pour l’accès à la citoyenneté. Elle

encouragera ses membres à prendre des responsabilités et à s’impliquer dans la vie de la cité”. ■

PREMIER CONSEIL DES JEUNES

Mercredi 15 avril de 11 h à 14 h 30 à l’Espace Jeunes (déjeuner offert).



CONTACT

L’Espace Jeunes
Tél. 02 98 60 44 00.
espacejeunes@concarneau.fr

LES THÈMES DE RÉFLEXION ABORDÉS LORS DU CONSEIL DES JEUNES

La carte jeune ; chantiers de jeunes ; séjours en Espagne, en montagne ; séjours itinérants ; organisation de concerts ou autres événements animés par des jeunes ; création d’un lieu de répétition pour les groupes locaux, d’une association pour aider les jeunes chefs d’entreprise ou encore d’un club de skate et BMX ; nouvelles infrastructures pour les jeunes ; développer la création artistique ; projet de solidarité à Concarneau et au Sénégal ; création d’un point écoute jeunes ; accueil d’étudiants en stage ; développer la formation des jeunes (stages BAFA, BAFA, baby sitting, préparation de CV, présentation à un entretien professionnel, préparation à l’examen du code de la route) ; ateliers mécaniques ; mettre en place d’autres types de formations ; organisation d’un championnat de jeux vidéo et de toute autre activité demandée par la jeunesse....

La reine des Filets bleus sourit aux objectifs

Charlotte Yan

Elue reine des Filets bleus en mars, Charlotte Yan est une photographe amateur de talent. Elle a exposé ses plus beaux clichés au Forum Initiatives Jeunes. Une manière pour elle de se confronter au regard des autres et de nouer de précieux contacts....



Charlotte, la photographe, aime les portraits et les costumes traditionnels bretons. Ses clichés en noir et blanc captent avec force les sentiments de ses personnages, leurs attentes, leurs joies et parfois leurs souffrances. *“Les photos posées ne m’intéressent pas. J’affectionne particulièrement les clichés volés qui sont*

des instantanés de la vie quotidienne”, avoue celle qui, issue d’une famille de marins, passera son bac cette année. Depuis la soirée d’élection de la reine, la jeune Concarnoise a pris la place du modèle. Elle se retrouve aujourd’hui de l’autre côté de l’appareil. *“A travers mes photos, j’ai beaucoup représenté ma ville. Porter le costume blanc sera une autre façon de mettre Concarneau en avant”.* ■

Association des jeunes de Kérandon



Ils ne sont que quatre adhérents, pour l’instant. Mais Loïc Roperhe, président de l’Association des Jeunes de Kérandon (A.J.K.), Jessica Gauthier, Marine Le Fillastre et Karl Duot espèrent bien attirer de nombreux camarades. D’autant que leurs projets, financés en grande partie par le

Cucs (Contrat Urbain de Cohésion Sociale) et la Ville, sont prometteurs (bowling, karting, paintball, moto-cross)... Ils envisagent, en outre, de faire construire un foyer entièrement dédié à la jeunesse de Concarneau. Des jeunes qui auront à leur disposition des ordinateurs, des consoles de jeux, un téléviseur ou encore un billard. Le bâtiment devrait être construit à proximité de la Maison pour Tous

i CONTACT
Loïc Roperhe
Tél. 06 15 40 18 69

de Kérandon. Enfin, un abri situé non loin du tout nouveau complexe sportif de la cité devrait sortir de terre rapidement... ■

Une association nommée “Titan”

Vincent et Etienne Le Roux

Passionnés de jeux de plateau depuis des années, Vincent et Etienne Le Roux viennent de créer une association. Son nom : “Titan”. C’est l’intérêt exprimé par les visiteurs du Forum Initiatives Jeunes pour ces jeux de société qui a poussé les frères à se lancer à l’eau.



Leur passion commune tient à l’univers fantastique proposé par les jeux de plateau *“Les jeux de plateau ne sont pas nouveaux. Ils existent depuis plus de soixante ans”,* précise Etienne, 17 ans, en terminale à Saint-Joseph. Le jeu favori des deux garçons se nomme *“War hammer”* (la guerre du marteau). Les joueurs évoluent dans un monde futuriste, où les différentes *“races”* se défient et se combattent pour se détruire. *“Les règles du jeu ne sont pas très compliquées”,* assure pourtant Vincent, 19 ans, en première année d’histoire qui, avec son frère, participe régulièrement à des tournois dans le nord-Finistère.. *“Et puis, c’est convivial. On peut se retrouver à dix et même davantage, autour de la table, pendant des heures”,* soulignent-ils. L’Espace jeunes met à leur disposition un local le samedi, de 14 h à 18 h. Dans le but de familiariser les adhérents néophytes aux règles du *“War hammer”*, les fondateurs de Titan mettront rapidement en place des ateliers pédagogiques. ■

i CONTACT
asso-titan@voila.fr
ou vincent.leroux-cc@orange.fr
Tél. 06 66 69 12 17 (Vincent) ou
06 68 80 99 44 (Étienne, président)

Partenaires de la programmation estivale de la Ville :

Le Cercle et Kenarize Crew

Cet été, la Ville de Concarneau donne carte blanche à deux groupes de musiciens concarnois pour l’organisation de quatre concerts gratuits. Les groupes *Le Cercle* et *Kenarize Crew* proposent une programmation dans la mouvance des musiques actuelles : ambiance groove, reggae, hip hop, rock, jazz électro... assurée. Cette démarche s’inscrit dans la volonté d’associer et de promouvoir des jeunes artistes locaux et témoigne de la reconnaissance par la Ville des talents locaux associés à des artistes de renommée internationale. ■

i CONTACT
www.myspace.com/lecercle
www.kenarize.com

Festival Livre & Mer : du 23 au 26 avril

La 25^e édition s'amarré au cœur de la ville

Pour sa 25^e édition, le Festival Livre & Mer sort des murs du Centre des Arts et s'ancre au quai d'Aiguillon. Une nouvelle organisation pour mettre l'événement au cœur de la ville, sur deux sites différents : sous chapiteaux quai d'Aiguillon et au Centre des Arts.



Fort du succès de ses journées scolaires, le Festival s'ouvre cette année sur une programmation dédiée aux jeunes lecteurs avec, pour la première fois, des rencontres d'auteurs et d'illustrateurs pour les élèves de maternelle. Ainsi, le jeudi 23 avril sera réservé aux maternelles et primaires, tandis que le vendredi sera consacré aux collégiens et lycéens. En 2008, 1800 scolaires avaient participé au Festival des mousses. Pour cette édition, Cécile Peltier, directrice du Festival et responsable de la programmation, a souhaité organiser le vendredi des rencontres à destination des professionnels du livre en partenariat avec "Livre et lecture en Bretagne". Le week-end marque les rendez-vous du grand public avec un programme riche

d'animations littéraires et maritimes autour de la cinquantaine d'auteurs invités.

Un parcours déambulatoire du Centre des Arts au port

Mais surtout, l'éclatement géographique va permettre à l'organisation de créer un véritable parcours déambulatoire dans la ville, du Centre des Arts au port. Le festival se scinde en deux. Sur le quai d'Aiguillon seront installés deux grands chapiteaux, pour accueillir la grande librairie maritime Bibliomer d'un côté, de l'autre les Rencontres avec la mer des Écrivains de Marine : au programme, tables rondes et conférences littéraires des auteurs invités. Côté pinceaux, le Centre des Arts abritera, quant à lui, nombre

d'animations et les expositions dont celle qui est d'ores et déjà un événement : "La baie de Concarneau sous le pinceau des Peintres officiels de la Marine". Le Festival en partenariat avec la Ville va ainsi présenter près de 80 œuvres consacrées à Concarneau, réalisées par une vingtaine d'artistes, parmi lesquels Jean Le Merdy, Lucien-Victor Delpy et Hervé Gloux. Le public pourra découvrir des toiles anciennes ou contemporaines, certaines ayant même été créées pour l'événement. L'exposition sera prolongée et enrichie par l'édition d'un beau livre paru aux éditions Glénat / Chasse-Marée. La Ville reprendra ensuite en partie cette grande exposition pendant 4 mois à la galerie de l'Hôtel de Ville et à la chapelle de la Trinité en Ville close. ■

HERVÉ HAMON, PRÉSIDENT D'HONNEUR



Le Prix Livre & Mer Henri-Quéffelec sera décerné par un jury populaire présidé par Hervé Hamon, Écrivain de Marine qui avait lui-même été lauréat en 1997 de ce prix avec son livre *Besoin de mer*. Constitué de lecteurs recrutés sur lettre de motivation, ce jury départagera les 6 ouvrages sélectionnés par une commission de bénévoles de Livre & Mer.

Cinq autres récompenses seront décernées : le prix Écureuil Livre & Mer pour la bande dessinée maritime, le prix du Beau livre Maritime, le Coup de Cœur AdoMer pour les romans de jeunesse, le prix Place de Fontenoy pour un ouvrage de vulgarisation sur un thème marin et un prix pour le lauréat du concours d'écriture Quai des Nouvelles destinés aux collégiens.

La saga du festival 25^e chapitre d'une grande histoire maritime



L'équipe de Livre & Mer.

Créé en 1985, le festival s'est d'abord tenu dans le cadre de la fête

des Filets Bleus avant de devenir une manifestation à part entière pour répondre à une demande réelle du public, en matière de littérature maritime.



Les Écrivains de Marine présents lors de cette 25^e édition.

Les années 80 à 90 ont ainsi célébré des plumes aussi acérées que celles d'Henri Queffelec qui a présidé le jury puis, à partir de 1992, donné son nom au grand prix, Per-Jakez Hélias, ou, des personnalités de la navigation comme Éric Tabarly et Isabelle Autissier.

Pourtant, au fil des ans, la formule a fini par s'essouffler. La période estivale était trop décalée de l'actualité éditoriale et les animations, sans liens avec le livre, diluaient l'intérêt littéraire. Au début des années 2000, le choix était devenu très simple, disparaître ou se renouveler. En 2002, une nouvelle équipe organise la relance avec de nouvelles bases, dont celle, nécessaire de s'ancre dans une période plus favorable pour un travail cohérent

avec la vie littéraire. Le mois d'avril est à l'ouverture de la saison des festivals et permet à l'organisation de travailler sur une programmation riche à destination des scolaires.

Le festival est organisé par l'association Livre & Mer et fonctionne en lien avec Bibliomer, un GIE de libraires associant Le Livre Phare et la Maison de la Presse de Concarneau et le libraire Bernard Le Roux.

Une programmation littéraire protéiforme

“Nous suivons une ligne de conduite qui assure la richesse du festival : lorsque nous invitons un auteur, nous cherchons toujours à programmer autour de ses ouvrages, une conférence, une

table ronde ou une rencontre littéraire à destination du public. C'est alors que se dégagent des grands thèmes que je cherche ensuite à décliner et enrichir à travers des projections, des rencontres documentaires, des expositions ou des animations”, explique la directrice du Festival, Cécile Peltier. Ce travail inclut aussi la sélection d'ouvrages dans la perspective des prix littéraires.

Le festival se prépare tout au long de l'année, avec ses deux salariées, une équipe de bénévoles généreux de leur temps libre et le nouveau comité présidé par Alain Hiernard. Au bénévolat, s'ajoutent les aides de la Ville, des autres collectivités publiques, les partenariats privés et institutionnels et les mécènes. ■

Plumes et pinceaux : les écrivains dans le sillage des peintres

Cette édition sera marquée par le "mariage" des "Plumes et Pinceaux". Parallèlement à l'exposition des Peintres de la Marine, le festival accueillera la 5^e édition des Rencontres avec la mer des Écrivains de Marine.



Présidé par Didier Decoin, ce groupe littéraire avait été créé en 2003 par Jean-François Deniau en partenariat avec la Marine Nationale. Ils sont vingt auteurs engagés dans la promotion de la culture maritime à travers l'écriture, dont Isabelle Autissier, Michel Déon, Pierre Schoendoerffer, Patrick Poivre d'Arvor, Bernard Giraudeau et Hervé Hamon. Chaque année, ils se rassemblent dans le cadre d'une manifestation littéraire se tenant en bord de mer.

Cent auteurs pour un livre : des élèves concarnois revisitent le patrimoine

Livre & Mer innove pour cette édition anniversaire. En partenariat avec les éditions Millefeuille, l'artiste Valérie Le Roux et le Pôle culturel de Concarneau, l'association a ainsi proposé à 4 classes d'écoles concarnaises du CE2 au CM2 de réaliser entièrement un livre maritime. L'objectif : que des enfants deviennent les auteurs et les illustrateurs d'un album jeunesse autour de l'histoire et du patrimoine maritime local. Depuis novembre, une centaine d'enfants ont intégré le groupe « Texte » ou le groupe « Illustration » pour participer à une série d'ateliers dont l'aboutissement sera l'édition de leur livre pour le festival.

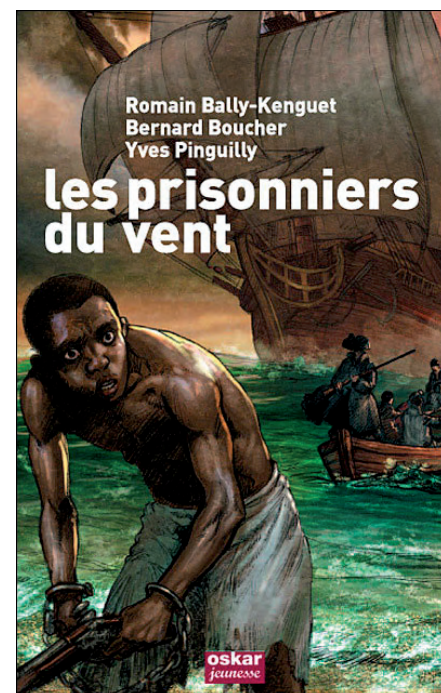
Il a fallu se documenter, écrire une histoire, créer des personnages, dessiner les illustrations et valider la progression par des votes à main levée. Tiré à 500 exemplaires en co-édition Livre & Mer / Millefeuille, ce livre a également vertu documentaire avec ses encarts explicatifs sur les éléments du patrimoine. Chaque enfant du projet se verra remettre un exemplaire de son livre et certains d'entre eux seront en dédicaces sur la grande librairie maritime.

Les Prisonniers du vent : l'histoire d'un livre né à Concarneau et écrit à trois plumes

Les rencontres du festival peuvent susciter la création d'oeuvres comme le montre l'aventure du romancier Yves Pinguilly. Auteur breton reconnu en littérature jeunesse, il a souvent abordé l'histoire de la traite négrière. Lors de Livre & Mer 2007, le Québécois Bernard Boucher lui apprend que l'histoire du Canada a aussi ses épisodes esclavagistes. Ils décident alors d'écrire un roman sur ce thème qui s'enrichit d'un volet africain après un contact avec un Centrafricain, l'auteur Romain Bally-Kengué Sokpe.

Le résultat est l'édition, deux ans après, d'un roman, *Les prisonniers du vent*,

édité par Oskar Jeunesse, écrit à trois plumes francophones, pour une aventure maritime et historique qui trouve sa source à Concarneau et qui sera tout naturellement lancée officiellement pendant le festival. ■



i CONTACT
Festival Livre & Mer :
du 23 au 26 avril
Tél. 02 98 97 52 72
Site : www.livremer.fr



Conseils de quartiers

Premier bilan des huit présidents

Alors que les conseils de quartiers fonctionnent depuis quatre mois seulement, peut-on déjà dresser un bilan ? L'adjointe à la Citoyenneté et à la Démocratie, Laëtitia Le Port, le pense puisque qu'elle a proposé aux huit présidents de faire part de leur ressenti. Il est globalement positif.

Tous les présidents, sans exception, ont été surpris par le succès de la première réunion. *“Une agréable surprise m’attendait : une assistance fournie malgré le temps hivernal et la réception tardive des invitations”*, indique dans son compte-rendu Françoise Bercovici (Sables-Blancs-Lanadan-Le Dorlett). Même étonnement du côté de Fabiola Hamon (Kérauret-Le Zins-Kernéac’h) : *“Les gens se sont déplacés par curiosité sans doute, mais aussi et surtout pour avoir des réponses à leurs problèmes quotidiens”*. Laurent Niéloux (Le Lin-Kérandon) en est convaincu : *“Les résidents attendent beaucoup de ces conseils de quartiers. Ils souhaitent*

du concret assez rapidement. Ils sont pour l’instant dans l’expectative et se demandent si toutes ces réunions serviront à quelque chose”. En tous les cas, l’ensemble des participants a montré un réel intérêt et une belle motivation. Parfois même, avec un peu trop d’empressement au goût de Françoise Bercovici, notamment : *“La profusion des interventions a rendu parfois difficile la gestion des débats, d’autant que certaines prises de parole n’étaient pas placées sous le signe de la courtoisie et de l’aménité”*, regrette-t-elle. Reste que ce premier bilan est tout à fait positif. *“Je dois dire que les services municipaux se sont montrés extrêmement attentifs*

au bon déroulement de cet outil citoyen que sont les conseils de quartier”, affirme Geneviève Le Brun (Le Passage-Rouz-Porzou-Douric).

Des propositions prises en considération

Marcel Guillou (centre-ville) reconnaît que les conseils de quartiers “nouvelle formule” permettent aux habitants de partager, de s’exprimer, d’émettre un avis et de s’impliquer dans l’esprit de la démocratie participative. *“Il est stimulant de savoir que nos propositions sont prises en considération. De même, le travail fourni par le service Citoyenneté est reconnu par tous les membres du conseil”*. Et des propo-



Conseil de quartier Kérandon-Le Lin



sitions, il y en a !... Elles sont issues du terrain et répondent aux petits comme aux grands tracés de la vie quotidienne. L'environnement, les circulations douces, les sentiers côtiers, la propreté, la sécurité aux abords des écoles, la vitesse excessive, la place accordée aux jeunes, le civisme furent des sujets systématiquement abordés. "La récurrence des questions sur la sécurité routière et les inquiétudes exprimées me conduisent à penser qu'il serait opportun de repenser la stratégie globale de la circulation dans l'agglomération", propose d'em-

blée la présidente des Sables-Blancs, convaincue que "la population peut constituer une vraie force de proposition, dont les élus tiendront compte lors de leurs travaux". Enfin, Geneviève Le Brun se réjouit de l'installation des conseils de quartiers qu'elle mesure à l'aulne de l'intérêt collectif. "Nous devons penser notre quartier, notre ville pour aujourd'hui et pour demain, élaborer en harmonie des outils pour vivre mieux et mesurer à quel point le message de la nature est fondamental pour tous". ■

PROCHAINS CONSEILS DE QUARTIERS :

Cabellou Douric Sud : 28 avril
Sables-Blancs Lanadan-
Le Dorlett : 13 mai



CONTACT

Service
Citoyenneté- Démocratie :
Tél. 02 98 50 38 14
citoyennete-democratie@
concarneau.fr

Conseil des enfants

Opérationnel l'année prochaine

C'est dans un but pédagogique que la municipalité souhaite mettre en place, dès la rentrée scolaire, un conseil municipal des enfants. Une assemblée qui sera composée d'élèves de CM2 et de sixième, élus par leurs pairs au suffrage universel direct...

Véritables lieux d'apprentissage de l'engagement individuel et collectif, ces assemblées - qui fonctionnent remarquablement bien dans de nombreuses villes françaises -, apportent aux jeunes une bonne connaissance de la vie locale et des institutions, grâce à une réflexion et

une collaboration avec différents partenaires, comme les services municipaux ou encore les associations. Elles favorisent, en outre, le rapprochement entre les générations, ainsi que le dialogue entre les citoyens et leurs élus.

Actuellement, Laetitia Le Port a engagé un processus de concertation et a

obtenu l'aval de l'Inspection académique pour la mise en place de ce projet. Prochainement, elle rencontrera les chefs d'établissements et directeurs d'écoles pour que ce dossier aboutisse lors de l'année scolaire 2009-2010. ■



Un projet de pédibus Pour la sécurité des élèves

La marche à pied est excellente pour la santé. Encore faut-il que les enfants puissent se rendre en toute sécurité à l'école.

Depuis plusieurs semaines, les agents de proximité observent les abords des écoles maternelles et primaires afin de déterminer les éventuels problèmes de sécurité. En outre, les agents ont pour mission de repérer les endroits sécurisés où les parents pourraient déposer leurs enfants en toute confiance, le matin. C'est à partir de ces lieux de rendez-vous, situés à un kilomètre maximum des établissements, que des volontaires accompagneraient à pied les

enfants jusqu'à leur école. "Les trajets seront discutés avec les établissements et les familles", souligne l'adjointe Laëtitia Le Port. Courant mai, le projet de pédibus donnera donc lieu à concertation auprès des familles et des chefs d'établissement. "S'il y a adhésion de leur part, il faudra trouver des accompagnateurs : parents ou volontaires extérieurs. Certains se sont d'ailleurs spontanément proposés avant même le lancement du projet", précise l'élue. Restera ensuite la mise



en place des plannings et la signature des contrats et assurances. Le projet pédibus pourrait ainsi démarrer dès la rentrée prochaine. ■

i CONTACT
Service
Citoyenneté- Démocratie :
Tél. 02 98 50 38 14
citoyennete-democratie@concarneau.fr

Contrat local de sécurité et de prévention de la délinquance Un diagnostic en cours

Afin de mieux cerner les incivilités et évaluer le sentiment d'insécurité, deux étudiantes procèdent actuellement à une consultation d'envergure auprès de la population et des partenaires sociaux. Reste que plusieurs actions de prévention sont déjà menées dans le cadre du Contrat local de sécurité et de prévention de la délinquance (CLSPD).

Pour mener à bien leur enquête, les stagiaires en Master 2* rencontreront jusqu'au mois de juin un grand nombre de personnes, des représentants de structures officielles (établissements scolaires, associations de parents d'élèves, services sociaux, élus, Mission locale, Pôle emploi, conseils de quartiers, foyers des anciens, services de Police, commerçants...), mais aussi les jeunes qui se regroupent dans les quartiers de la ville. A l'issue de ce diagnostic et après une évaluation rendue publique, un certain nombre d'actions, qui pourraient être largement subventionnées.

En mars dernier, la troupe de théâtre Barrocco est intervenue, une journée entière, dans les collèges et lycées publics et privés. Les comédiens ont sensibilisé les élèves au théâtre-forum, un espace interactif suscitant la réflexion sur les conduites à risques et les dépendances de toutes sortes. Ce même jour, à l'occasion d'un débat, le Commandant de Police a pu faire un rappel à la loi. Prévention encore, mais cette fois-ci après une phase de répression menée par les services de Police, à l'occasion de l'opération municipale "Donne du style à ta conduite" organisée mi-mars. En jeu : la sensibilisation des jeunes conducteurs de "deux

roues" à la sécurité routière et au code de la route. ■

**Etudiantes en Master professionnel Management des politiques sociales.*



Les deux étudiantes-stagiaires : Julie Bregon et Noémie Hubert

Groupe Parti Socialiste - Les Verts

La Communauté de Commune élabore son Schéma de Cohérence Territoriale (SCoT). Les problèmes se posant aux élus sont bien identifiés dans cette démarche :

- L'urbanisme avec les choix que nous devons faire : continuer l'étalement urbain en aggravant la consommation de terres agricoles ou définir un urbanisme économe en surface artificialisée ;
- Les transports avec la réflexion sur ce que seront les transports collectifs dans les dix ans qui viennent et à quelle échelle (1 communauté, plusieurs, le pays de Cornouaille) ;
- La gestion des espaces côtiers avec pour la 4C, l'avenir du port dans la perspective de modes de pêche respectant la ressource et les fonds marins et du développement du petit cabotage ;

• L'énergie avec notre participation à l'accroissement de l'autonomie énergétique de la Bretagne (éolien, production électrique individuelle, énergie provenant de la mer).

Ces choix conduisent à penser un territoire où il fera bon vivre et travailler au pays pour toutes les générations, dans la solidarité et le respect des équilibres.

A quoi assistons-nous à Concarneau ?

A l'abandon de toute vision globale de notre avenir sous le prétexte "récurrent" de finances insuffisantes !

Cela n'empêche pas, pour autant, de réfléchir et ce ne sont pas les idées qui manquent : plan de déplacement urbain, aménagement du territoire au regard des réflexions engagées par la Communauté de Communes, initia-

tion de projets pour le port et les zones portuaires avec le Conseil Général et la Chambre de Commerce, lutte concrète pour le maintien des services publics, réflexion pour la redynamisation du Centre-ville...

Il est temps de préparer demain mais sans la vision étreinte et idéologique de l'actuelle majorité municipale où la tentation du tout privé prend le pas sur l'approche publique seule garante d'une vision à long terme dans le sens de l'intérêt général !

**Philippe Laporte - Gaël Le Meur
Annie Loaëc - Paul Morvan
Marc Carduner
Alain Quénéhervé - Nicole Ziegler**

Courriel :
concarneau_elus.psverts@yahoo.fr

À BABORD TOUTE INJUSTE AUSTÉRITÉ

Un an de gestion municipale ! Et toujours la même litanie : "nos prédécesseurs ont plombé la situation, l'austérité s'impose... pas de place pour une gestion favorable des besoins de la population menacée". Une année de discours et de méthodes qui s'inspirent des principes et pratiques de la droite sarkozienne ultra-libérale dont les performances sont pourtant désastreuses : c'est LEUR crise que nous supportons !

Les annonces récurrentes du maire et des adjoints suggèrent que la gestion municipale devrait obéir à des critères dépassés en terme de rentabilité financière, de dépendance aux décideurs

économiques dominants. Cette option ne peut servir l'intérêt général. Elle produit même, comme nous le voyons à Concarneau, le résultat inverse, que la collectivité doit au final réparer tant bien que mal : Thalasso-Eiffage, Immobilier-Crown-Vinci, et autres miroirs aux alouettes d'un développement arrimé à la logique casino-balnéaire, tout cela en offre les plus évidentes illustrations et... les plus amères désillusions.

Concarneau doit se dégager très vite de toutes ces entreprises qui, par voie de conséquence, portent atteinte à l'éducation, à la santé publique, précarisent l'emploi, l'habitat, l'environnement, sacrifient la jeunesse...

Nous disons que c'est à vous, citoyens, de reprendre la main pour faire prévaloir les fondements d'une gestion qui VOUS place en permanence comme raison d'être de la politique. Souvenons-nous que l'équipe actuelle n'est aux affaires que grâce à 46% des suffrages exprimés par les concarnois. Une légitimité relative en somme... que l'action peut restituer au peuple !

**Christian Colimard
Dominique Dieterlé**

<http://ababordtoute.over-blog.fr>

Les nouveaux commerçants reçus à la mairie

Première concarnoise le 24 février dernier à la mairie : la municipalité a décidé de recevoir collectivement les nouveaux commerçants pour leur souhaiter la bienvenue.

Il s'étaient une vingtaine à avoir répondu à l'invitation de Michèle Depoid, adjointe au maire chargée du Tourisme et du Commerce. "Nous désirons marquer l'intérêt que nous avons pour nos nouveaux commerçants", a déclaré l'élue. "En cette période difficile, frileuse, vous avez cru en l'avenir, votre avenir, notre avenir commun,

et entrepris la courageuse démarche d'ouvrir votre propre affaire. Soyez-en remerciés". La municipalité souhaite ainsi encourager ces nouveaux arrivants à rompre leur isolement et inciter à la création formelle ou informelle de réseaux et notamment en entrant dans l'une des deux associations professionnelles (Union des Commerçants

de Concarneau ou Maison Blanche Village Commercial). Le maire, André Fidelin, a également expliqué la politique municipale en matière de développement commercial, entendant préserver l'équilibre entre le centre-ville et la périphérie. ■

Après 19 ans d'absence, l'UMIH au Centre des Arts

Le 2 mars, la Ville recevait de nouveau le syndicat départemental des professionnels de l'Union des Métiers et des Industries de l'Hôtellerie : plus de 150 participants à l'assemblée générale en compagnie de leur prési-

dente nationale et président départemental. Le soir, près de 200 convives ont, en présence de M. le Préfet et de M. le Maire, dîné et dansé au Centre des Arts paré pour l'événement. ■

La municipalité et le commerce Un soutien et une écoute au quotidien

"La Ville met au service des commerçants son service Commerce et Tourisme sous la responsabilité de Stéphanie Gouez", explique Michèle Depoid, adjointe au Maire. "Notre service est peu visible mais il fonctionne bien. Nous écoutons, nous répondons aux demandes légitimes, nous suivons les dossiers". L'élue donne des exemples de ces interventions qui ont permis, depuis sa prise de fonctions, de dépasser des difficultés ponctuelles ou répondre à des attentes précises.

Ce sont par exemple l'ouverture des couloirs de bus aux taxis, la création au printemps d'un marché biologique le mercredi à 17 h sur le parvis des halles, le recadrage du droit de déballage et de la pose de pré-enseignes, l'instau-

ration d'une zone bleue dans une partie du centre ville.

"Nous avons aussi aidé, par une campagne de communication, les commerçants des halles qui s'estimaient insuffisamment visibles. Par ailleurs, les bars et restaurants peuvent désormais, sous réserve d'en faire la demande, protéger leurs terrasses par des coupe-vents en façade permettant aux fumeurs de consommer "dans" leurs établissements. Ces terrasses pourront aussi accueillir de petits concerts sous horaires encadrés".

La Ville veut également assouplir les conditions d'ouverture dominicale. Libre pour les commerçants sans salariés, elle est soumise à autorisation pour les autres. "Nous l'avons acceptée

le 21 décembre 2008, juste avant Noël. Nous allons la rendre possible en Ville-Close à l'année du fait de son caractère touristique exceptionnel. C'est un lieu de balade qu'il faut dynamiser pour contribuer à allonger la saison".

Donc, pas de recettes miracles mais une politique de petits pas pour accompagner les commerçants dans les mutations des textes ou des situations. ■

i CONTACT
Tél : 02 98 50 38 32
Mail : commerce-tourisme@concarneau.fr



ZOOM ÉCONOMIQUE



Un anniversaire attendu

La fusion de Lanriec et Concarneau

La Ville fête cette année les 50 ans de la fusion de Lanriec et de Concarneau. Ce qui apparaît comme une évidence aujourd'hui, ne l'était pas forcément à une époque où de nombreuses réticences ont marqué le processus de rapprochement entre les deux communes. Paradoxalement, les principaux freins ne venaient pas de là où on aurait pu les attendre.

C'est en 1945 que se pose officiellement la question de la fusion des communes de Lanriec et de Concarneau. L'exemple venu de Beuzec-Conq quelques mois plus tôt plaide bien évidemment en faveur d'une telle union. Travailler sur la création de pôles urbains d'importance est aussi dans l'air du temps. A l'instar de Concarneau, des communes de Cornouaille comme Quimper ou Douarnenez ont collaboré à la création d'une structure unique... C'est ainsi que dès le 22 octobre 1945, la commune de Lanriec se prononce pour un rapprochement avec la grande sœur concarnoise. Mais, il s'avère que la question n'est pas si simple : le conseil municipal de Concarneau fait, en effet, valoir que ce rapprochement nécessiterait la mise en œuvre d'importants travaux sur la commune de Lanriec dans l'objectif d'harmoniser les normes de voiries, notamment. Si le conseil lanriecois se prononce largement majoritairement pour le principe de la fusion (16 pour et 3 contre), il est en revanche beaucoup plus divisé sur la nécessité de procéder à celle-ci immédiatement (11 pour et 8 contre). En bref, il est urgent d'attendre.

Une enquête défavorable

Le 19 septembre 1954, les élus demandent à l'unanimité d'engager le processus de fusion. De leur point de vue, la réalité démographique des deux communes impose ce rapprochement : le développement du port de Concarneau implique déjà une grande part de la



Le Passage Lanriec, une frontière symbolique.

commune de Lanriec qui devient, dans la pratique, une zone d'habitation pour de nombreux travailleurs. Les futurs grands travaux exigés par le développement du port et de la ville demandent une parfaite collaboration entre les deux communes. Mais surtout : *"la fusion des deux communes mettrait un terme à une injustice criante, à savoir l'abattement de salaire, la retraite des vieux travailleurs, les prestations aux allocations familiales préjudiciables à une catégorie de travailleurs lésés dans leurs intérêts matériels par une division administrative et permettrait à ceux-ci de jouir des avantages de l'ensemble de l'agglomération dont ils dépendent de fait."* La question est d'importance : les différences de statut entre les deux communes ne permettent pas, à cette époque, aux habitants de Lanriec de

bénéficier des mêmes avantages sociaux que ceux de Concarneau. C'est pourquoi la commune de Lanriec demande la fusion, suivie le 10 novembre de la même année par Concarneau. Comme le veut l'usage, la Préfecture engage, le 3 novembre 1955, une enquête publique auprès des populations. À Lanriec, la veuve de l'ancien maire, Louis Krebs se déclare favorable à la fusion, mais souhaite conserver une mairie annexe et demande la participation d'élus lanriecois aux commissions les plus importantes, la création de transports en commun, l'installation de centres de soins dans les quartiers éloignés. Par ailleurs, aucun avis défavorable n'est recueilli.

Mais à Concarneau, ce sont près de 300 déclarations contraires au projet qui sont déposées. Les arguments majeurs



Le quartier du Passage.



Le bourg de Lanriec dans les années 50.

sont : le manque d'intérêt de la fusion pour Concarneau, une crainte d'augmentation des impôts pour installer des commodités sur Lanriec et la nécessité de créer un réseau d'assainissement qui demanderait un investissement lourd pour Concarneau. Au final, le commissaire enquêteur émet un avis défavorable à la fusion. Le projet reste donc en sommeil.

Ce n'est qu'en 1958 que le processus reprend à l'initiative du Conseil général. Le 29 décembre, Concarneau se prononce en faveur de la fusion suivi de Lanriec le 4 janvier 1959. Dès le 19 janvier, un rapport de l'ingénieur des Travaux Publics et de l'Équipement souligne l'intérêt de la fusion qui permettra ainsi de mutualiser les moyens pour améliorer la voirie, d'uniformiser l'adduction d'eau et d'étendre le réseau d'assainissement de Concarneau vers Lanriec. La Commission départementale, qui se réunit en février 1959, précise que : "bien que l'enquête de rapport commodo-incommodo de Concarneau ait été défavorable en 1955, on ne recommence pas les enquêtes en 1959" et se déclare favorable au projet. Comme quoi, quelques entorses à la démocratie participative permettent parfois de faire bouger les dossiers. Le 9 février, un arrêté préfectoral prononce la fusion, en une seule commune nommée Concarneau, des deux entités précédentes. Le 21 février, l'arrêté est publié au Journal Officiel et le 15 mars, le nouveau conseil municipal est élu : Charles Linelement, Maire de Concarneau est élu Maire et Joseph Guillou devient Maire-adjoint spécial de Lanriec. Depuis, le Conseil Municipal n'omet jamais d'éli- re deux adjoints chargés plus spécialement des mairies annexes de Beuzec- Conq et Lanriec. ■

Cinquantenaire de la fusion de Lanriec et de Concarneau 24, 25 et 26 avril 2009 • Les Animations

Vendredi 24	Matinée et après-midi	"Yann et Soizic, écoliers en CM1 et CM2 à Lanriec il y a 50 ans" Échange inter-générationnels	Ecole de Lanriec Ecole de Lanriec Ecole de Ste-Thérèse
Samedi 25	10h30 après-midi	Certificat d'études : la dictée ! par M. Gaby Allot et des élèves de 1959 et 2009	Ecole de Lanriec
	12h	Remise de prix aux premiers	
	14h	Les jardins partagés exposent	Jardins du presbytère
	16h	Tir à la corde - Coupes des commerçants aux vainqueurs Concours inter-quartiers	Place de l'église
	17h15	Accueil de la Reine des Filets Bleus par le comité des fêtes de Lanriec	Chapiteau Bourg de Lanriec
	17h30	Bagad Konk-Kerne "Avant première" de la 1 ^{re} manche du Championnat national des bagadou de deuxième catégorie : Vannes 26 avril 2009	Chapiteau Bourg de Lanriec
	18h	Théâtre de l'Éclair Autour du conseil municipal de 1959 - L'histoire au présent Des professionnels et des acteurs de l'époque	Chapiteau Bourg de Lanriec
	19h 20h30	Ragoût de choux par le chef C. Commard et sa brigade Groupe musical Fest Noz	Chapiteau Bourg de Lanriec Chapiteau Bourg de Lanriec
Dimanche 26	10h30	Dépôt de gerbe au monument aux morts par André Fidelin, maire de Concarneau en 2009 et Paul Le Gall conseiller municipal en 1959. Drapeaux des anciens combattants.	Cimetière
	10h30	Visite du patrimoine : Notre-Dame de Lorette (par P. Le Boëdec)	Notre-Dame de Lorette
	11h	Messe célébrée par André Gourmelen, curé de Lanriec-Concarneau, natif de Lanriec	Notre-Dame de Lorette
	14h30	Visite du patrimoine : Le Passage par Christine Labbé	Bac du Passage
	17h	Chœur Marsyas Oratorio d'Emmanuel Touchard : fresque chorale sur Cézanne. avec 50 choristes, Philippe Biaggi, comédien, Alain Colas au piano sous la direction de Barbara Moureaux. Vidéo-projection de tableaux de Cézanne sur grand écran	Notre-Dame de Lorette
Samedi 25 et Dimanche 26	12h à 20h	Fête foraine : (manège, stand de tir, jeu de pince, pêche aux canards)	Bourg de Lanriec
	10h à 12h 14h à 20h	Expositions : Documents d'archives par Mme Josyane Billochon Photos, cartes postales, par Michel Gueguen Chemin de fer de Lanriec à Pont-Aven, par Jean-Yves Ruau.	Salle polyvalente : École de Lanriec

SAMEDI 9 ET DIMANCHE 10 MAI 2009 - De 10H à 18H

Congrès régional des Associations philatéliques de Bretagne et Championnat de Bretagne de Philatélie à Concarneau

Entrée gratuite

Le Groupement Régional des Associations Philatéliques de Bretagne a confié à l'Amicale Philatélique concarnoise la lourde tâche d'organiser le Championnat philatélique de Bretagne et le Congrès régional. Tous les philatélistes bretons vont donc se retrouver au Centre des Arts et de la Culture les 9 et 10 mai prochains.

Après une sélection en championnat départemental, les meilleures collections seront présentées en concours à Concarneau où elles seront jugées par d'éminents philatélistes, jurés nationaux, qui décerneront aussi le grand prix de l'exposition, le prix de la Ville de Concarneau.

Des collections d'histoire postale, de philatélie traditionnelle, de philatélie thématique, de classe ouverte (sujet traité librement avec documents philatéliques et documents divers)... seront exposées dans une centaine de cadres.

Les jeunes pourront exercer leur sens de l'observation en participant à un rallye au cours duquel ils répondront à une quinzaine de questions dont les réponses seront dans les collections. Quant aux visiteurs, ils pourront choisir leur présentation préférée et le vainqueur recevra le prix du public.

Sur les lieux de l'exposition, La Poste tiendra un bureau temporaire et pourra oblitérer le courrier à l'aide d'un cachet spécial, grand format, confectionné spécialement pour l'occasion.

Fait rare, l'Amicale Philatélique Concarnoise émettra un timbre sur Concarneau, timbre qui servira à affranchir deux souvenirs philatéliques, une carte et une enveloppe illustrées à partir d'une aquarelle du peintre concar-



nois Philippe Billochon. Ces souvenirs seront oblitérés à l'aide du cachet temporaire et leur tirage sera limité.

En même temps que les présentations philatéliques, le public pourra admirer une collection de bagues de cigares de la Concarnoise Denise Le Goff et un important ensemble de cartes postales anciennes sur Concarneau.

De plus, trois marchands de timbres seront présents sur les lieux de l'exposition et pourront satisfaire les envies des collectionneurs.



CONTACT

Amicale philatélique
M. Jean-Claude Nineven
Tél. 02 98 97 64 10

SAMEDI 2 MAI 2009 - 21H

Centre des arts : Khalid K

Le tour du monde en 80 voix. Musicien vocaliste et conteur.
Mise en scène de Ken Higelin

Bruiteur, chanteur, musicien, conteur, Khalid K nous convie à un drôle de voyage autour du monde, un univers évolutif sonore et visuel singulier, sans parole, mais espiègle, familier et poétique. "Au début, il y a un type tout seul, avec une boîte sous le bras et un micro. Et on comprend tout de suite qu'il va se passer quelque chose. Un son se superpose à un autre, une voix à une autre, et l'image s'épaissit, jusqu'à former de vastes tableaux stupéfiants.

TARIFS
Adhérents 4Ass : 8€
Location : 9€
Guichet : 10€
Enfants -14 ans : 4,50€
Point de vente : Pôle culturel



DIMANCHE 10 MAI 2009 - 15H À 17H

Château de Kériolet Atelier de dessin en mouvement sur le vif

Avec la participation de danseurs.
Dirigé par Michel Costiou
20 participants maximum



INSCRIPTIONS

Pôle culturel :
02 98 50 38 91

SAMEDI 9 MAI 2009 - 21H

Château de Kériolet : "Lettres de Camille"

De Roberte Léger. Solo danse théâtre.

Roberte Léger présente une version solo de ses "Lettres de Camille". On y retrouve l'univers tragique du sculpteur Camille Claudel. La chorégraphe s'y livre sincèrement et avec humilité. Il y a dans la voix l'intensité des moments les plus désespérés de la vie de Camille Claudel, mais aussi des passages où le corps était plus calme, les gestes plus tendres, où elle livre son amour, le dévoilant et se mettant à nu, là, sans bouger comme une sculpture. Une chorégraphie de la folie et du génie de Camille Claudel.

Un spectacle épuré, sans accessoires, où la comédienne, parfois totalement dénudée, se retrouve durant près d'une heure seule sur scène dans un magnifique solo de danse-théâtre et ne doit compter que sur elle-même et sur son talent pour faire vivre un personnage qu'elle connaît sur le bout des doigts.

TARIFS
Adhérents 4Ass : 8€
Location : 9€
Guichet : 10€
Enfants -14 ans : 4,50€
Point de vente : Pôle culturel



PHOTO JEAN GROS ABADIE

DIMANCHE 10 MAI 2009 - 20H

Château de Kériolet "Tranche de vie" Victor Yeldjim

Solo danse

Par la danse, l'artiste invite nos sens au voyage intérieur. Toute vie peut se raconter comme une histoire, comme une légende. A chacun sa vie, à chacun sa légende. Comment prendre distance avec sa propre culture pour en connaître d'autres ? Quelle vie peut-on espérer en Afrique, quel avenir pour une jeunesse qui ne demande qu'à croire à un monde meilleur ? Parler de sa « tranche de vie » c'est aussi parler des autres. Parler de la jeunesse, du mal de vivre et de l'espoir.

"Pourquoi vouloir à tout prix saisir l'insaisissable"

Une performance de Michel Costiou, plasticien et V. Yeldjim, danseur.

TARIFS
Adhérents 4Ass : 8€
Location : 9€
Guichet : 10€
Enfants -14 ans : 4,50€
Point de vente : Pôle culturel

JEUDI 14 MAI 2009 - 20H

Centre des arts Élie Semoun

Humour (Diogène productions)

Après le théâtre, le cinéma, le one man show et les fameuses annonces, Elie Semoun remonte sur les planches pour nous présenter son nouveau spectacle "Merki...". "C'est mon sixième spectacle et j'ai encore des choses à dire ! des mondes à faire visiter, des personnages drôles et pathétiques à inventer ou à réinventer. Etre seul en scène, c'est une performance que je dois aux gens qui sont en face de moi et à tous ceux-là et aux autres, j'ai envie de dire... MERKI" Elie Semoun.



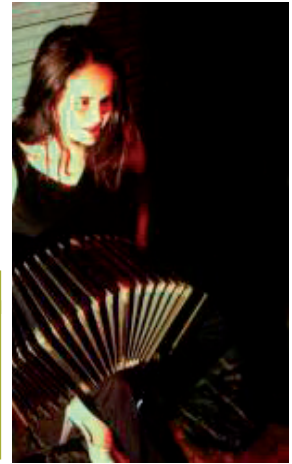
TARIFS
Plein tarif : 39€
Tarif réduit : 36€
Infos et réservations à Diogène Productions :
02 98 47 94 54
ou www.diogene.fr

DIMANCHE 24 MAI 2009 - DE 14H À 21H

Centre des arts : Rencontres autour du Tango

Deuxième édition de la grande Milonga (bal de tango argentin) organisée par l'Ecole de musique de Concarneau en partenariat avec Musique et Danse en Finistère et l'Ecole de musique de Douarnenez. Un après-midi complet de danse et de musique animé par différents ensembles de Concarneau et Douarnenez et le groupe professionnel Quatuor Victoria. Comme en 2008, plusieurs compagnies de danse de la région, dont la toute récente "Abrazo Con Carno" seront présentes pour inciter le public à se plonger dans le monde des grands bals tango comme en Argentine dans les années 30 et 40.

TARIFS
Adhérents : 8€
Location : 9€
Guichet : 10€
Enfants -14 ans : 4,50€
Point de vente : Pôle culturel



VENDREDI 29 MAI 2009 - 19H

Centre des arts : Le Jardin du possible

*Benoît Sicat. Installation plastique et spectacle interactif.
Dès 2 ans. 40 minutes.*

C'est un jardin... extraordinaire... un jardinier poète y sculpte des formes... le paysage se métamorphose constamment sous la main des jardiniers en herbe. Chacun s'affaire librement à composer son parterre appelé à devenir bientôt celui d'un autre. Création, improvisation, inspiration et partage : beaucoup circule dans cet espace ouvert à l'imagination, aux possibles...



TARIFS
Tarif unique : 4,50€
Point de vente : Pôle culturel

SAMEDI 27 JUIN 2009 - 18H

Centre des arts : "Ah, que le monde est beau" !

De Roberte Léger et Fleur Vincent. Fin de travail de la résidence. Spectacle création

Dans le cadre du projet de la Ville "CC mènent la danse", Roberte Léger, danseuse chorégraphe, et Fleur Vincent, danseuse, sont en résidence à Concarneau cette année et proposent à différents publics (scolaires, personnes âgées, adultes) un travail de création sur le thème du bonheur et de la beauté.

Le travail développé dans les ateliers chorégraphiques tout au long de l'année, sera mis en scène par Roberte Léger, pour aboutir à une représentation le 27 juin sur la scène de la salle de spectacle du Centre des arts.

Participants au projet : 3 classes (maternelle de Kéramporiel, élémentaires du Centre ville et du Rouz), des résidents du Foyer logement, des élèves des écoles de danse Tamm Kreiz et Jy Dance.

INFORMATIONS
Réservations :
Pôle culturel : 02 98 50 38 91



SAMEDI 30 MAI 2009 - 20H

Centre des arts : Maxime Le Forestier

Musique (Diogène productions)

"Restons amants" le dernier album de Maxime Le Forestier est une retrouvaille de l'artiste avec la création. Depuis "L'écho des étoiles" sorti en 2000, le chanteur n'avait pas publié de chansons nouvelles. C'est après ses concerts, où il reprenait Georges Brassens, que le chanteur a décidé de rompre le silence. Il en résulte, après plus d'un an de travail, un album de rêveries, de chansons d'amour et de fantaisies semées de gravité.

TARIFS
Plein tarif : 40€
Tarif réduit : 37€
Infos et réservations à Diogène Productions :
02 98 47 94 54
ou www.diogene.fr

SAMEDI 13 JUIN 2009 - 21H

Centre des arts Le Grand Bal d'Athlétic

Danse contemporaine, ciné, vidéo, musique. De Jérôme Cassou

Bal improvisé à la Cité de la Musique (Paris), concert performance dans le rayon casserole du BHV ou concert-happening pour un défilé de vaches, concert en plein air dans la roseraie de l'Haye les Roses avec la compagnie KMK, sur les places des villages en Corse... ATHLETIC savoure son plaisir en invitant son public à la danse et partout. Le parcours d'Athlétic est à la marge des réseaux institutionnels. Les scènes alternatives parisiennes (Le Tango, Les Couleurs, L'atmosphère, Chez Ramulaud...) ont beaucoup soutenu le groupe en leur proposant des cartes blanches régulières dans un seul but : fidéliser le public pour plus de visibilité

TARIFS
Adhérents 4Ass : 10€
Location : 13€
Guichet : 15€
Enfants -14 ans : 6,50€
Point de vente : Pôle culturel

